



ZF Friedrichshafen AG, 91275 Auerbach

Firma Magna PT S.p.A.
Alessio Giusto
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

Delivery Note

our Delivery/Date: 55446487 / Jul 20, 2023
Delivery date: Jul 21, 2023
your Reference no.: 6059766096 / Dec 7, 2022
Order no.: 6821836 / Jan 13, 2023
Customer no.: 120036
your Contact person: Natalia Alexandrov
Dock / gate: 499
Contact person: Annina Reitner

Terms of Delivery : DAP Modugno

Weights (gross/net) - Volume - Selections

Gross weight 115 KG Net weight 98 KG
Volume 0.136 M3

GT-13575 | VGSi
LN: 10306843

Item	Material Description	Quantity	Weight
000310	X00-02-13575	7 PC	105 KG

MHEV Inverterboard

Customer article no.: A7249000400 -

8F-eDCT Charge EC1

Inverterboard Firma ZF Friedrichshafen AG

Unser Angebot vom 11.10.2022

KEM-Nr.: PAM74321

Projekt: D7243

Baulos: QG3

Sachnummer Magna: M0152871

DMC

100090138152319900012002001011000000
100090138152319900004002001011000000
100090138152319900005002001011000000
100090138152319900007002001011000000
100090138152319900003002001011000000
100090138152319900001002001011000000
100090138152319900009002001011000000

Shipp. unit Quantity Lot

Vorsitzender des Aufsichtsrats: Dr. Heinrich Hiesinger
Vorstand: Dr. Holger Klein (Vorsitzend/CEO), Dr. Martin Fischer,
Michael Frick, Sabine Jaskula, Dr. Peter Laier, Stephan von Schuckmann
Sitz: Friedrichshafen · Handelsregisteramt Amtsgericht Ulm HRB 630206
USt-IdNr.: DE 145374190 · Steuer-Nr.: 61021/00924 · Bankverbindungen:
Deutsche Bank Nürnberg (BLZ 760 700 12) 881530000 IBAN DE92 7607 0012 0881 5300 00
SWIFT-DEUTDE33
www.zf.com

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

21 LUG 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Rechnungsanschrift Lieferant: ZF Friedrichshafen AG
E-Auerbach (DE)
91275 Auerbach
Deutschland
Telefon +49 9643 18-0
Fax +49 9643 18-1282
Werkanschrift: ZF Friedrichshafen AG
E-Auerbach (DE)
Graf-Zeppehn-Straße 1
91275 Auerbach
Deutschland
Telefon +49 9643 18-0
Fax +49 9643 18-1282



Firma Magna PT S.p.A.
Alessio Giusto
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

Doc. no. / Date
55446487 / Jul 21, 2023

Page 2 of 2

Item	Material Description	Quantity		Weight
	Shipp. unit	Quantity	Lot	
	506188231	7		
	This item is subject to export control requirements. Classification: - EU Dual-Use List; 3A225			
900001	91.219.771	1	PC	10 KG
	One Way palett not stackable			

We supply to our general terms of delivery and terms of payment.
The agreed terms of delivery are subject to Incoterms 2010.

Vorsitzender des Aufsichtsrats: Dr. Heinrich Hiesinger
Vorstand: Dr. Holger Klein (Vorsitzend/CEO), Dr. Martin Fischer,
Michael Frick, Sabine Jaskula, Dr. Peter Laier, Stephan von Schockmann
Sitz: Friedrichshafen · Handelsregister: Amtsgericht Ulm HRB 630206
USt-IdNr.: DE 145374190 · Steuer-Nr.: 61021/00924 · Bankverbindungen:
Deutsche Bank Nürnberg (BLZ 760 700 12) IBAN DE92 7607 0012 0881 5300 00
SWIFT-DEUTDEM760
www.zf.com

Rechnungsanschrift Lieferant: ZF Friedrichshafen AG
E-Auerbach (DE)
91275 Auerbach
Deutschland
Telefon +49 9643 18-0
Fax +49 9643 18-1262

Werksanschrift: ZF Friedrichshafen AG
E-Auerbach (DE)
Graf-Zeppelin-Straße 1
91275 Auerbach
Deutschland
Telefon +49 9643 18-0
Fax +49 9643 18-1262

Transportnummer 73167100

Tr.Dispostelle 6108 ZF EE Auerbach

VA: 01 LKW Sped.: 67263 Just In Time Logistics Sp. z o.o.
Lieferanschrift: Firma Magna PT S.p.A. VTRUK-STRASE 70026 Modugno

Gesamtgewicht: 115,00 Anzahl Behälter: 00001

St Material	Behälter	Lagerfach Erfassungsdatum	Menge	Bezeichnung	Bruttogew.	Nettogew.
00 91.219.771	506188231	20.07.2023	10:58:01	EINWEG-PAL Nicht Stapelbar	42	32
X00-02-13575	55446487			7 ST MHEV Inverterboard		

1 - 15 a 21 + 22
Hrubo odmerané časti musí vyplniť dopravca
Stark unrauhende Teile sind vom Frachtführer auszufüllen

1 Odosielateľ (meno, adresa, štát) Absender (Name, Adresse, Land) EF FIEDLERHAINAG GRABER - EPPLEIN STR. 1 AUEBACH, 91275 - DE				MEDZINÁRODNÝ NÁKLADNÝ LIST č. SK 0597502 INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Nr.									
2 Prijemca (meno, adresa, štát) Empfänger (Name, Adresse, Land) MAGNAT S.P.A. VIA dei Ciclamini 4 M.D. G.M.O., 70026 - IT				16 Dopravca (meno, adresa, štát) Frachtführer (Name, Adresse, Land) IMERWILD S.R.O. INTERNATIONAL TRANSPORT 935 85 DEMANDICE 301 SLOVAKIA									
3 Miesto vykladania tovaru Ausladestelle des Gutes Miesto/Ort Štát/Land				17 Ďalší dopravca (meno, adresa, štát) Folgende Frachtführer (Name, Adresse, Land) POLIČKOVO s.r.o. Výšný Koniec 282 023 54 TURZOVKA IČO: 50349619, DIČ: 2120293461 IČ DPH: SK 2120293461									
4 Miesto a dátum nakladania tovaru Einladestelle des Gutes und Datum Miesto/Ort Štát/Land				18 Výhrady a poznámky dopravcu Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers									
5 Pripojené doklady Beiliegende Dokumente													
6 Signo a číslo Zeichen und Nr.		7 Počet balení Anzahl der Koll		8 Druh obalu Art der Verpackung		9 Označenie tovaru Bezeichnung des Gutes		10 Štatistické čí. Statistische Nr.		11 Hr. hmotnosť v kg Bruttogewicht kg		12 Objem m³ Umfang m³	
UN číslo UN Nummer		Oficiálne pomenovanie Offizielle Benennung		Trieda Klasse		Obalová skupina ADR Verpackungsgruppe ADR							
13 Pokyny odosielateľa (colné a iné formality) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige Formalitäten)								19 Na farchu Zu zahlen vom Dopravné-Fracht Zľavy Ermässigungen Saldo-Saldo Dodat. výdavky Zuschlagkosten Iné výdavky Sonstige Kosten Různe-Verschleiß. Spolu na zaplattenie Ingesamt zu bezahl.					
14 Dobierka Nachnahme								KUEHNE + NAGEL S.r.l.					
15 Pokyny na platenie dopravného Anweisungen über die Frachterrechnung Vyplatené/Frei Nevyplatené/Unfrei								20 Osobitné dojednania Sondereinbarungen Via dei Ciclamini, snc - 70025 Modugno (BA)					
21 Vystavené v/Ausgefertigt in dňa / am 20. 6. 2023								24 Tovar prevzatý Gut empfangen 21. LUG 2023 Dátum Datum					
22 Podpis a pečiatka odosielateľa Unterschrift und Stempel des Absenders								23 IMERWILD S.R.O. INTERNATIONAL TRANSPORT Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità (Unterschrift und Stempel des Empfängers)					
25 ECV vozidla/fahača 57 + 6 ES				prívesu/návesu 935 85 DEMANDICE 301 SLOVAKIA									
26 Užitočná hmotnosť				užitočná hmotnosť									
27 Číslo DZVV				28 Číslo jazdy									
29 Hraničné prechody													
30 Všetky sprievodné doklady													
31 Rôzne													

*) V prípade nebezpečného tovaru označiť, okrem event. osvedčenia v poslednom riadku odsokru triedy, číslo a písmeno.
*) Im Falle von gefährlichen Gütern ist, ausser event. Bescheinigung in der letzten Zeile des Absatzes die Klasse, Nummer und Buchstabe anzuführen.